

1682

A

"PROIJECT EINER ERKLAERUNG WEGEN DESS REDUCTION JNSTRUMENTS [MIT MAILAND/SPANIEN]" ZUHANDEN¹ DES [FRANZ.] AMBASSADOREN [ROBERT-VINCENT] DE GRAVEL

"Wir Amman Rätth undt die Gemeinden der Statt undt Ambt Zug, thuen khundt hie- mit, Dass verschinen Jahr, den 7. und 8. Novembris, Erstens vor dem Statt undt Ambt Raht, darauf von den Gmeinden [gemeint den Gemeindeversammlungen von Aegeri, Menzingen, Baar sowie der Stadt Zug] widerum eine Erleüterung beschehen, wegen des Maylandischen Reduction Instrument, Welches nur pure ein Absez der Pension, befunden worden, und in ermangleter determinierten Jährlichen bezahlung, solcher reducierten Gelderen, diss instrument aufgehebt, auch nit wider die pündnus und Ewigen friden [von 1516] mit der Cron franckhreich gemeint sein solle. Auf dasshin ist selbiges also bestettiget worden, mit dem ustruckhenlichen, einhelligen Vorbehalt, dass wir bey der Jenigen Erklärung Zue verbleiben begehren, Welche hiebevör Jro Ex. hh. Ritter de Gravell Jro Königl. May. [L u d w i g s XIV.] Rath, undt Amb[assador] den 29. Juny des 1681. Jahrs ertheilt worden. Anbetreffend die Vesthaltung der pündtnus und Ewigen fridens mit der Cron franckhreich, in aufbrüchen, Recreuen. (so wir bei- der ohrts [d.h. in Mailand/Spanien und Frankreich] halber dienst haben) und dem gebrauch der Völckhern nach dem Exempel unsserer lieben Alt Vorderen [- Spanien erhob immer wieder den Vorwurf, die im Dienste Frankreichs stehen- den eidg. Truppen begingen Transgressionen -]. Dessen Zue reitemierter Zeüg- nuss, ...²".

1) Der Titel ist in etwa die sinngemässe Wiedergabe der vom Zuger Stadt- und Amtsrat B e a t J a k o b I. Zurlauben angebrachten Dorsualnotiz.

2) Hier bricht der Text ab.

AH 51, 284-287 - Seite 285 und 286 leer

[1673 Juli]

A

ERKANNTNIS¹ [DER ZU BADEN AUF DER JAHRRECHNUNG VERSAMMELTEN GESANDTEN DER DIE GRAFSCHAFT BADEN REG. ORTE]

"Jst Erkhent, Weillen von seiten Bremgarthen [wohl den dortigen Schultheiss und Rat gemeint], und den Schuldtgleübigen uff den Junker [Franz Ludwig von